



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 2.4.2020
COM(2020) 173 final

**KOMUNIKAZZJONI TAL-KUMMISSJONI LILL-KUNSILL U LILL-PARLAMENT
EWROPEW**

**Aġġustament tekniku fir-rigward tal-istrumenti speċjali għall-2020
(l-Artikolu 6(1)(e) u (f) tar-Regolament tal-Kunsill Nru 1311/2013 li jistabbilixxi l-qafas
finanzjarju pluriennali għas-snin 2014-2020)**

1. INTRODUZZJONI

Ir-Regolament li jistabbilixxi l-qafas finanzjarju pluriennali (ir-Regolament dwar il-QFP) għas-snin 2014-2020 kif emendat l-aħħar bir-Regolament tal-Kunsill (UE, Euratom) Nru 2017/1123 tal-20 ta' Ġunju 2017¹ u aġġustat kif muri fil-Komunikazzjoni dwar l-aġġustament tekniku għall-2020², jinkludi t-tabella tal-qafas finanzjarju għall-perjodu 2014-2020, espressa fi prezzijiet tal-2011 (it-Tabella 1).

Skont l-Artikolu 6(1) tar-Regolament dwar il-QFP, ta' kull sena, qabel il-proċedura baġitarja għas-sena n+1, il-Kummissjoni tagħmel aġġustament tekniku għall-qafas finanzjarju pluriennali (QFP) skont iċ-ċaqliq fl-introjt nazzjonali gross (ING) u l-prezzijiet tal-UE, u tikkomunika r-risultati lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew. L-aġġustament tal-limiti massimi skont l-Artikolu 6(1) sar fl-aġġustament tekniku għall-2020 f'Mejju 2019 u abbażi tal-Artikolu 6(4) mhuwiex qed jiġi aġġornat.

Il-Komunikazzjoni dwar l-aġġustament tekniku għall-2020 indikat id-disponibbiltà tal-istrumenti speċjali għas-snin 2019 u 2020 f'konformità mal-Artikolu 6(1)(e) u (f) tar-Regolament dwar il-QFP għad-disponibbiltà tal-Margni globali għall-impenji u tal-Istrument ta' Flessibbiltà rispettivament kif kien magħruf fir-rebbiegħa tal-2019. L-iskop ta' din il-Komunikazzjoni huwa li jiġu pprezentati lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew, id-disponibbiltajiet addizzjonali tal-istrumenti speċjali f'konformità mal-Artikolu 6(1)(e) u (f) tar-Regolament dwar il-QFP għall-Margni globali għall-impenji u għall-Istrument ta' flessibbiltà rispettivament għas-sena 2020, li saru disponibbli fi tmiem l-2019.

Għal skopijiet ta' informazzjoni, il-Komunikazzjoni qed turi wkoll l-ammonti disponibbli tal-istrumenti speċjali kollha u l-użu tagħhom mill-2014 'il quddiem.

2. MARGNI GLOBALI GHALL-PAGAMENTI (MGP)

F'konformità mal-Artikolu 5 tar-Regolament dwar il-QFP, il-Kummissjoni għandha taggusta l-limitu massimu 'l fuq għall-pagamenti għas-snin 2015-2020 b'ammont ekwivalenti għad-differenza bejn il-pagamenti eżegwiti u l-limitu massimu għall-pagamenti tal-QFP tas-sena n-1. Kull aġġustament 'il fuq għandu jitpaċa kollu bi tnaqqis korrispondenti tal-limitu massimu għall-pagamenti għas-sena n-1, fi prezzijiet kostanti tal-2011.

Ma sar l-ebda kalkolu mill-ġdid tal-MGP għall-2020 billi l-livell limitu stabbilit mill-Artikolu 5(2) tar-Regolament dwar il-QFP intlaħaq fl-aġġustament tekniku għall-2020 li ġie adottat f'Mejju 2019.

3. STRUMENTI SPEĊJALI

Hemm għadd ta' strumenti li huma disponibbli barra mil-limiti massimi tan-nefqa miftiehma fil-qafas finanzjarju għall-2014-2020. Dawn l-istrumenti għandhom l-għan li jipprovdu rispons rapidu għal avvenimenti eċċezzjonali jew mhux previsti, u jipprovdu, sa ċerti limiti, daqsxejn ta' flessibbiltà lil hinn mil-limiti massimi tan-nefqa miftiehma.

¹ ĠU L 163, 24.6.2017, p. 1.

² COM(2019) 310 final ta' 15.05.2019.

3.1. Riżerva ta' Ghajjnuna f'Emergenza (EAR)

Skont l-Artikolu 9 tar-Regolament dwar il-QFP emendat, *ir-Riżerva ta' Ghajjnuna f'Emergenza* tista' tiġi mobilizzata sal-ammont massimu ta' EUR 300 miljun fis-sena bil-prezzijiet tal-2011, jew EUR 358,5 miljun fi prezzijiet kurrenti għall-2020 (EUR 2 301,4 miljun għall-perjodu kollu fi prezzijiet kurrenti). Il-parti tal-ammont mhux użat tas-sena preċedenti tista' tiġi riportata għas-sena ta' wara. Ir-riporti mill-2019 għall-2020 jammontaw għal EUR 45,6 miljun.

It-tabella ta' hawn taht turi d-dettalji tad-disponibbiltajiet u l-użu annwali tal-EAR mill-2014 'il quddiem:

Riżerva ta' Ghajjnuna f'Emergenza								
	Miljuni ta' EUR							
	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	Total
L-ammonti annwali fi prezzijiet tal-2011	280	280	280	300	300	300	300	2 040
L-ammonti annwali fi prezzijiet kurrenti	297,0	303,0	309,0	337,8	344,6	351,5	358,5	2 301,4
Riportati mis-sena preċedenti	0,0	198,9	219,4	98,6	61,7	34,1	45,6	
Użu annwali	98,1	282,5	429,8	374,7	372,2	340,0		1 897,3
Riportati għas-sena ta' wara	198,9	219,4	98,6	61,7	34,1	45,6		
Skaduti	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0		0,0

3.2. Il-Fond ta' Solidarjetà tal-Unjoni Ewropea (FSUE)

Skont l-Artikolu 10 tar-Regolament dwar il-QFP, *il-Fond ta' Solidarjetà tal-UE* jista' jiġi mobilizzat sa ammont massimu ta' EUR 500 miljun fis-sena fi prezzijiet tal-2011, jew EUR 597,5 miljun fl-2020 fi prezzijiet kurrenti (EUR 3 944,7 miljun għall-perjodu kollu fi prezzijiet kurrenti). Il-parti tal-ammont mhux użat tas-sena preċedenti tista' tiġi riportata għas-sena ta' wara. Ir-riporti mill-2019 għall-2020 ammontaw għal EUR 553,0 miljun. L-ebda ammont ma skada fi tmiem l-2019.

It-tabella ta' hawn taht turi d-dettalji tad-disponibbiltajiet u l-użu annwali tal-FSUE mill-2014 'il quddiem:

Il-Fond ta' Solidarjetà tal-Unjoni Ewropea								
	Miljuni ta' EUR							
	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	Total
L-ammonti annwali fi prezzijiet tal-2011	500	500	500	500	500	500	500	3 500
L-ammonti annwali fi prezzijiet kurrenti	530,6	541,2	552,0	563,1	574,3	585,8	597,5	3 944,7
Riportati mis-sena preċedenti	0,0	403,9	541,2	552,0	140,8	265,3	553,0	
Frontloaded mis-sena ta' wara	0,0	0,0	0,0	294,0	-294,0	0,0	0,0	
Użu annwali	126,7	82,8	33,1	1 268,3	155,9	298,1		1 964,9
Riportati għas-sena ta' wara	403,9	541,2	552,0	140,8	265,3	553,0		
Skaduti	0,0	321,1	508,1	0,0	0,0	0,0		829,2

3.3. L-Istrument ta' Flessibbiltà

Skont l-Artikolu 11 tar-Regolament dwar il-QFP emendat, *l-Istrument ta' Flessibbiltà* jista' jiġi mobilizzat sa ammont annwali massimu ta' EUR 600 miljun fi prezzijiet tal-2011, jew EUR 717-il miljun fl-2020 fi prezzijiet kurrenti (EUR 4 315-il miljun għall-perjodu kollu fi prezzijiet kurrenti). Il-porzjon tal-ammonti annwali mhux użati tat-tliet snin preċedenti jista' jiġi riportat.

Skont l-Artikolu 6(1)f li jirreferi ghat-tieni subparagrafu tal-Artikolu 11(1) *kull sena, mill-2017 'il quddiem, l-ammont annwali disponibbli għall-Istrument ta' Flessibbiltà għandu jiżdied* bl-ammonti ekwivalenti għall-porzjon tal-ammont annwali għall-Fond ta' Solidarjetà tal-Unjoni Ewropea, u għall-Fond Ewropew ta' Agġustament għall-Globalizzazzjoni, li skadew fis-sena ta' qabel.

It-tabella ta' hawn taht turi d-dettalji tad-disponibbiltajiet u l-użu annwali tal-Istrument ta' Flessibbiltà mill-2014 'il quddiem:

L-Istrument ta' Flessibbiltà								
	<i>Miljuni ta' EUR</i>							
	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	Total
L-ammonti annwali fi prezzijiet tal-2011	471	471	471	600	600	600	600	3 813
L-ammonti annwali fi prezzijiet kurrenti	500	510	520	676	689	703	717	4 315
Riportati mis-sena preċedenti	276,0	686,7	1010,0	0,0	517,0	519,8	202,4	
<i>Miżjuda bl-ammont skadut tal-FEG</i>				138	151	144	175	608
<i>Miżjuda bl-ammont skadut tal-FSUE</i>				508	0	0	0	508
Użu annwali	89,3	149,4	1 530,0	805,0	837,2	1 164,3	778,1	5 353,4
Riportati għas-sena ta' wara	686,7	1 010,0	0,0	517,0	519,8	202,4	0,0	
Disponibbli	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	316,3	316,3
<i>Skaduti</i>	<i>0,0</i>	<i>37,2</i>	<i>0,0</i>	<i>0,0</i>	<i>0,0</i>	<i>0,0</i>	<i>0,0</i>	37,2

3.4. Il-Fond Ewropew ta' Agġustament għall-Globalizzazzjoni (FEG)

Skont l-Artikolu 12 tar-Regolament dwar il-QFP, *il-Fond Ewropew ta' Agġustament għall-Globalizzazzjoni* jista' jiġi mobilizzat sa massimu ta' EUR 150 miljun fis-sena fi prezzijiet tal-2011, jew EUR 179,3 miljun fl-2020 fi prezzijiet kurrenti (EUR 1 183,4 miljun għall-perjodu kollu fi prezzijiet kurrenti). Ammonti mhux użati mis-snin ta' qabel ma jistgħux jiġu riportati. L-ammont ta' EUR 175,1 miljun li skada fi tmiem l-2019 jintuża sabiex jiżdied l-Istrument ta' Flessibbiltà fl-2020.

It-tabella ta' hawn taht turi d-dettalji tad-disponibbiltajiet u l-użu annwali tal-FEG mill-2014 'il quddiem:

Il-Fond Ewropew ta' Agġustament għall-Globalizzazzjoni								
	<i>Miljuni ta' EUR</i>							
	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	Total
L-ammonti annwali fi prezzijiet tal-2011	150	150	150	150	150	150	150	1 050
L-ammonti annwali fi prezzijiet kurrenti	159,2	162,4	165,6	168,9	172,3	175,7	179,3	1 183,4
Użu annwali	81,0	43,4	28,0	18,1	28,0	0,6		199,1
<i>Skaduti</i>	<i>78,2</i>	<i>119,0</i>	<i>137,6</i>	<i>150,8</i>	<i>144,3</i>	<i>175,1</i>		629,9

3.5. Il-Margni ta' Kontingenza

Skont l-Artikolu 13 tar-Regolament dwar il-QFP, Margni ta' Kontingenza sa 0,03 % tal-Introjtu Nazzjonali Gross tal-Unjoni għandu jiġi kkostitwit barra mil-limiti massimi tal-qafas finanzjarju għall-perjodu 2014-2020.

L-ammont assolut tal-Margni ta' Kontingenza għas-sena 2020 huwa ta' EUR 5 096,8 miljun, kif stabbilit fl-aġġustament tekniku tal-QFP għall-2020 adottat f'Mejju 2019.

It-tabella ta' hawn taht turi d-dettalji tad-disponibbiltajiet u l-użu annwali tal-Margni ta' Kontingenza mill-2014 'il quddiem:

Il-Margni ta' Kontingenza								
	<i>Miljuni ta' EUR</i>							
	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	Total
Ammonti annwali disponibbli	4 026,7	4 175,4	4 438,2	4 496,8	4 711,3	4 946,7	5 096,8	31 892
Uzu annwali								
<i>F'impenji</i>	0,0	0,0	240,1	1 906,2	0,0	0,0	0,0	2 146,3
<i>F'pagamenti</i>	2 818,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2 818,2
Tpaċċja annwali								
<i>F'impenji</i>	0,0	0,0	-240,1	-1 082,3	-318,0	-253,9	-252,0	-2 146,3
<i>F'pagamenti</i>	0,0	0,0	0,0	-2 818,2	0,0	0,0	0,0	-2 818,2

3.6. Margni globali għal impenji għat-tkabbir u l-impjiegi, b'mod partikolari l-impjiegi taż-żgħażaġh, u għall-migrazzjoni u miżuri ta' sigurtà (MGI)

Skont l-Artikolu 14 tar-Regolament dwar il-QFP, kif emendat mir-Regolament tal-Kunsill (UE, Euratom) Nru 2017/1123, il-margnijiet li jkunu għadhom disponibbli taħt il-limitu massimu tal-QFP għall-appropriazzjonijiet ta' impenn għandhom jikkostitwixxu Margni Globali tal-QFP għall-impenji, li għandhom isiru disponibbli lil hinn mil-limiti massimi stabbiliti fil-QFP għas-snin 2016 sa 2020 għall-oġettivi ta' politika marbuta mat-tkabbir u l-impjiegi, b'mod partikolari l-impjeg f'ost-żgħażaġh, u l-migrazzjoni u s-sigurtà.

Fil-baġit finali tal-2019, il-margni li baqa' disponibbli taħt il-limitu massimu ta' impenji kien jammonta għal EUR 1 291,1 miljun. L-impenji dwar l-Istrumenti speċjali (inkluż l-użu tal-MGI u tal-Margni ta' kontingenza) mhumiex ikkunsidrati billi dawn jiġu implimentati lil hinn mil-limiti massimi tal-QFP.

Skont l-Artikolu 6(2) tar-Regolament dwar il-QFP, għall-kalkolu tal-MGI għandu jintuża d-deflatur annwali ta' 2 %. L-ammont tal-margni li jifdal mill-2019 li għandu jitqiegħed għad-disponibbiltà għall-2020 jikkorrispondi għal EUR 1 316,9 miljun fi prezzijiet kurrenti. L-ammont tal-MGI bil-prezzijiet tal-2011 jikkorrispondi għal EUR 1 101,9 miljun.

It-tabella ta' hawn taħt turi d-dettalji tal-kalkolu tal-MGI 2019:

Il-margni globali għall-impenji - 2019	
<i>Miljuni ta' EUR</i>	
Limitu massimu AI 2019	164 123,0
Appropriazzjonijiet totali awtorizzati tal-baġit tal-2019	166 189,2
li minnhom strumenti speċjali:	3 357,3
Il-Fond ta' Solidarjetà tal-Unjoni Ewropea	343,6
Il-Fond Ewropew ta' Agġustament għall-Globalizzazzjoni	175,7
Ir-Rizerva ta' Għajnuna f'Emerġenza	351,5
L-istrument ta' flessibbiltà	1 164,3
Il-margni ta' kontingenza	-253,9
MGI mobilizzat fl-2019	1 576,0
Il-margni globali għall-impenji tal-2019 (prezzijiet kurrenti)	1 291,1
<i>Il-margni globali għall-impenji tal-2019 (prezzijiet tal-2011)</i>	<i>1 101,9</i>
MGI disponibbli fl-2020 (prezzijiet kurrenti)	1 316,9

Bħalissa għad hemm disponibbli frazzjoni tal-MGI tal-2018 (EUR 1 075,5 miljun fi prezzijiet tal-2020). Id-disponibbiltà ġenerali tal-MGI fl-2020 hija għalhekk ta' EUR 2 392,4 miljun (fi prezzijiet tal-2020).

It-tabella ta' hawn taht turi d-dettalji tad-disponibbiltajiet u l-użu tal-MGI mill-2014 'il quddiem:

	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020
Il-margni għall-impenji disponibbli fi tmiem is-sena (ikkonfermat mit-TAJU annwali)	521,9	1 383,2	2 090,2	1 115,5	1 390,9	1 291,1	
MGI annwali disponibbli	0,0	0,0	1 953,9	3 571,1	2 802,4	2 894,7	2 662,0
<i>MGI 2014</i>	-	-	543,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>MGI 2015</i>	-	-	1 410,9	1 439,1	0,0	0,0	0,0
<i>MGI 2016</i>	-	-	-	2 132,0	1 664,6	315,4	0,0
<i>MGI 2017</i>	-	-	-	-	1 137,8	1 160,6	0,0
<i>MGI 2018</i>	-	-	-	-	-	1 418,7	1 345,1
<i>MGI 2019</i>	-	-	-	-	-	-	1 316,9
Użu annwali tal-MGI	0,0	0,0	-543,0	-1 939,1	-1 355,6	-1 576,0	-269,6
<i>MGI 2014</i>	-	-	-543,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>MGI 2015</i>	-	-	0,0	-1 439,1	0,0	0,0	0,0
<i>MGI 2016</i>	-	-	-	-500,0	-1 355,6	-315,4	0,0
<i>MGI 2017</i>	-	-	-	-	0,0	-1 160,6	0,0
<i>MGI 2018</i>	-	-	-	-	-	-100,0	-269,6
<i>MGI 2019</i>	-	-	-	-	-	-	
MGI li jifdal fi tmiem is-sena	0,0	0,0	1 410,9	1 632,0	1 446,8	1 318,7	2 392,4
<i>MGI 2014</i>	-	-	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>MGI 2015</i>	-	-	1 410,9	0,0	0,0	0,0	0,0
<i>MGI 2016</i>	-	-	-	1 632,0	309,0	0,0	0,0
<i>MGI 2017</i>	-	-	-	-	1 137,8	0,0	0,0
<i>MGI 2018</i>	-	-	-	-	-	1 318,7	1 075,5
<i>MGI 2019</i>	-	-	-	-	-	-	1 316,9